

BUDDSODDI YN EICH CYMUNED

Treth y Cyngor Conwy
2024/25

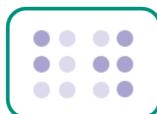


Conwy

Sir flaengar sy'n creu cyfleoedd

Cynnwys

Ar beth y caiff eich arian ei wario bob blwyddyn	03
Sut rydym yn cael ein cyllido	04
Sut rydym yn gwario'r cyllid	05
Sut mae hwn yn cael ei fuddsoddi gan ein prif wasanaethau	07
Sut mae'ch Treth Cyngor yn cael ei gyfrifo	10
Treth y Cyngor D ym mhob Tref/Cymuned	11
Gostwng eich bil Treth Cyngor	12
Cysylltwch â ni	13



Rydym yn hapus i ddarparu'r ddogfen
hon mewn print bras, sain, braille a iaith
Arwyddion Prydain

Beth y caiff eich arian ei wario ar bob blwyddyn

2024/25

Mae'r enghraifft yma'n seiliedig ar **dreth y cyngor eiddo Band D** o **£1,733.37** y flwyddyn.

Addysg, Ysgolion ac Gwasanaeth Ieuencid



£572.08

Gwasanaethau Cymorth Corfforaethol



£48.11

Cludiant Ysgol



£44.11

Rheoli Adeiladau'r Cyngor



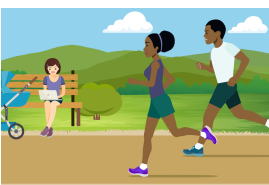
£10.36

Glanhau Strydoedd



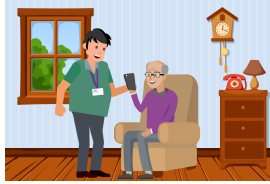
£13.78

Parciau a Gerddi



£8.83

Gofal Cymdeithasol



£539.35

Taliadau i'r Gwasanaeth Tân a'r Parc Cenedlaethol



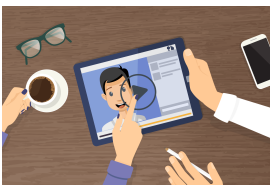
£51.90

Gwarchod y Cyhoedd, Trwyddedu ac Iechyd yr Amgylchedd



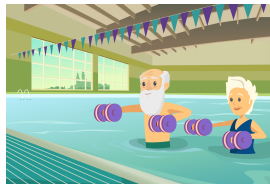
£23.10

Democratiaeth



£13.49

Pyllau Nofio a Chanolfannau Hamdden



£18.41

Tîm Refeniw a Budd-daliadau ac Aseiad Ariannol



£9.53

Costau Llog ac Ad-dalu Asedau



£127.46

Gwagio Biniau ac Ailgylchu



£36.35

Moderneiddio a Ffioedd Corfforaethol



£26.65

Gwastraf i safle ynni/gwarediad



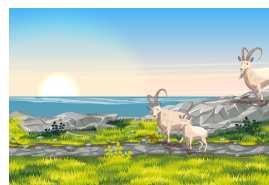
£13.61

Atal Digartrefedd



£33.16

Rheoli Cefn Gwlad



£4.32

Cynllun Gostyngiad Treth y Cyngor a Rhyddhad Ardrethi Busnes



£77.10

Priffyrdd ac Isadeiledd



£24.20

Twristiaeth, Theatrau, Cynadleddau a Digwyddiadau



£13.10

Llyfrgelloedd



£14.80

Cefnogi Busnesau a'r Gymuned



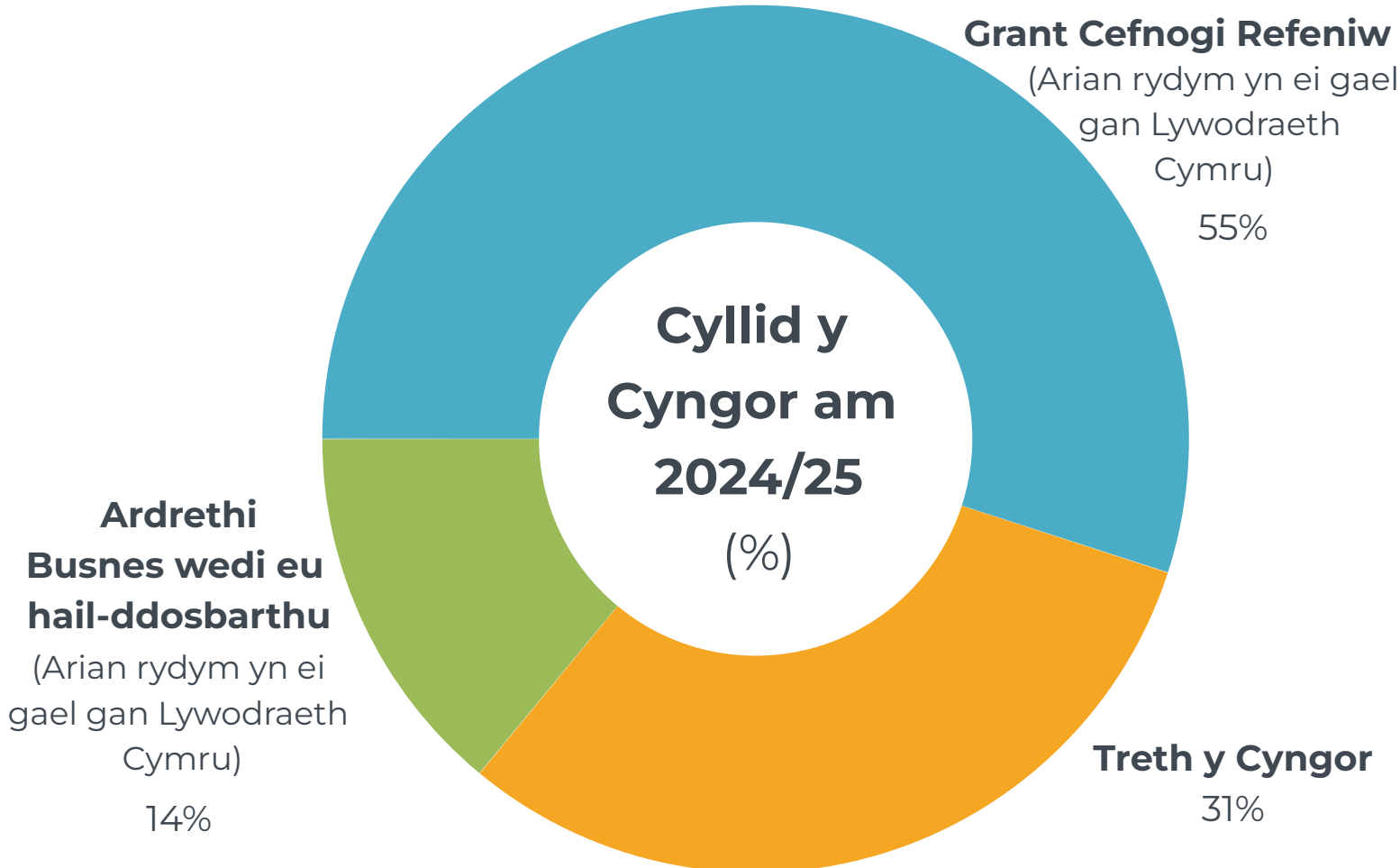
£9.57

Sut rydym yn cael ein cyllido

Wyddoch chi mai dim ond

31%

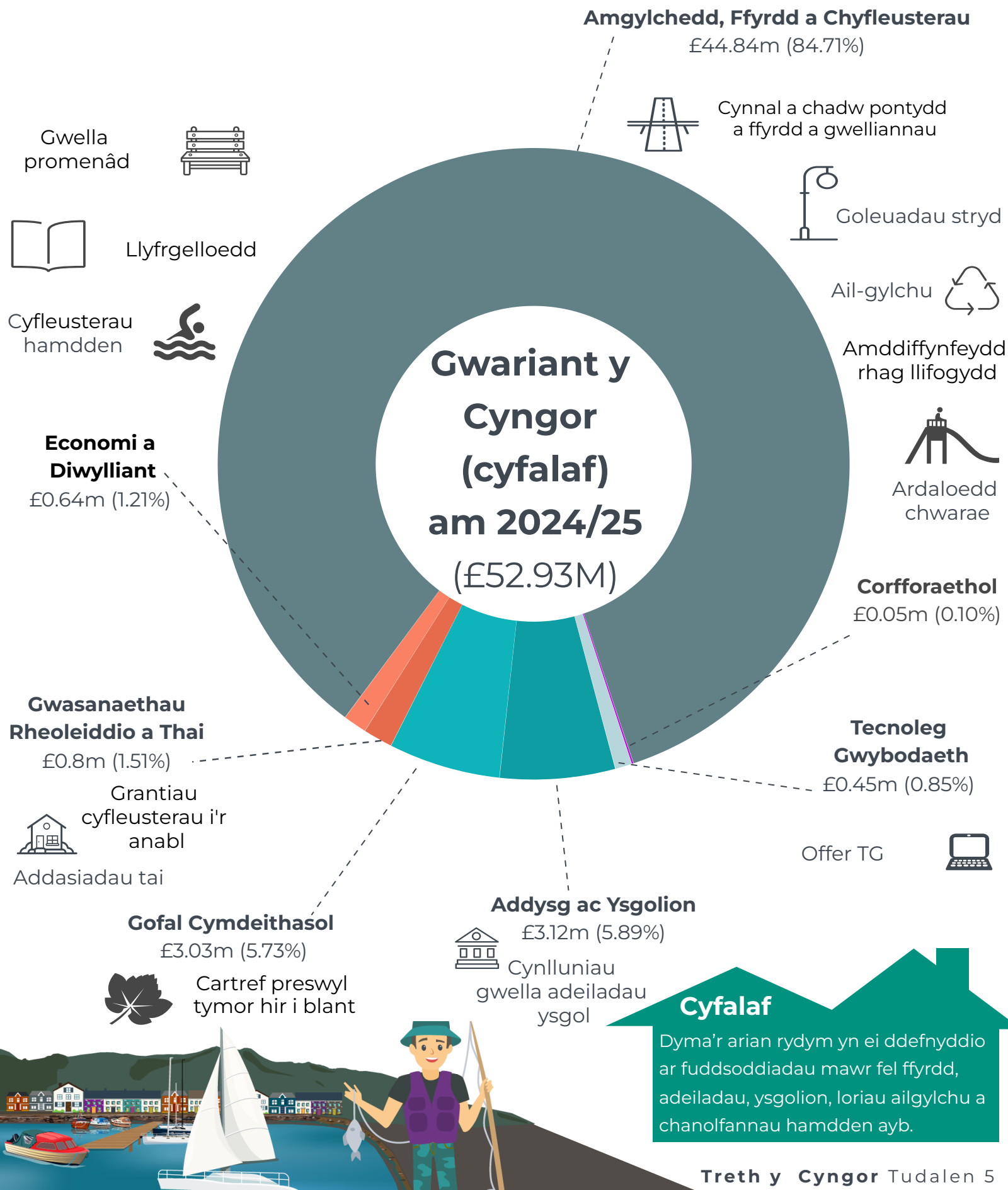
o'n cyllid sy'n dod gan Dreth y Cyngor?



Grant Cefnogi Refeniw	£160.8m
Swm a godwyd gan dalwyr y Treth y Cyngor	£909m
Ardrethi busnes wedi eu hail-ddosbarthu	£42.4m
Swm arall	£0.6m
Cyfanswm	£294.7m

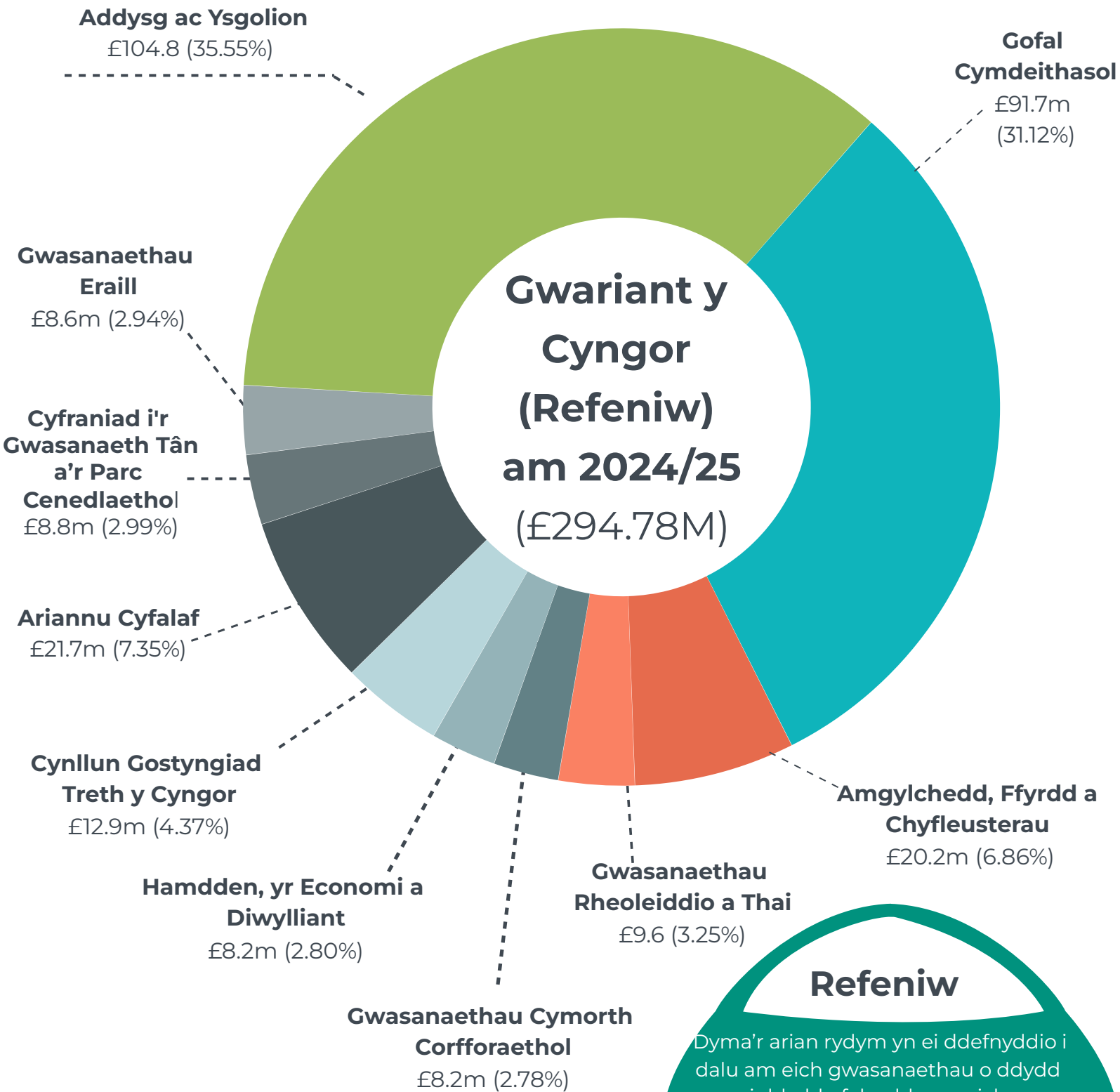
Sut rydym yn gwario'r cyllid cyfalaf

Ar gyfer blwyddyn ariannol Ebrill 2024 hyd at fis Mawrth 2025 mae **cyllideb cyfalaf o £52.93 miliwn** gan y cyngor i fuddsoddi yn y gymuned. Dyma rai enghreifftiau -



Sut rydym yn gwario'r cyllid refeniw

Ar gyfer blwyddyn ariannol Ebrill 2024 hyd at fis Mawrth 2025 mae **cyllideb refeniw** o **£294.78 miliwn** gan y cyngor i fuddsoddi yn y gymuned -

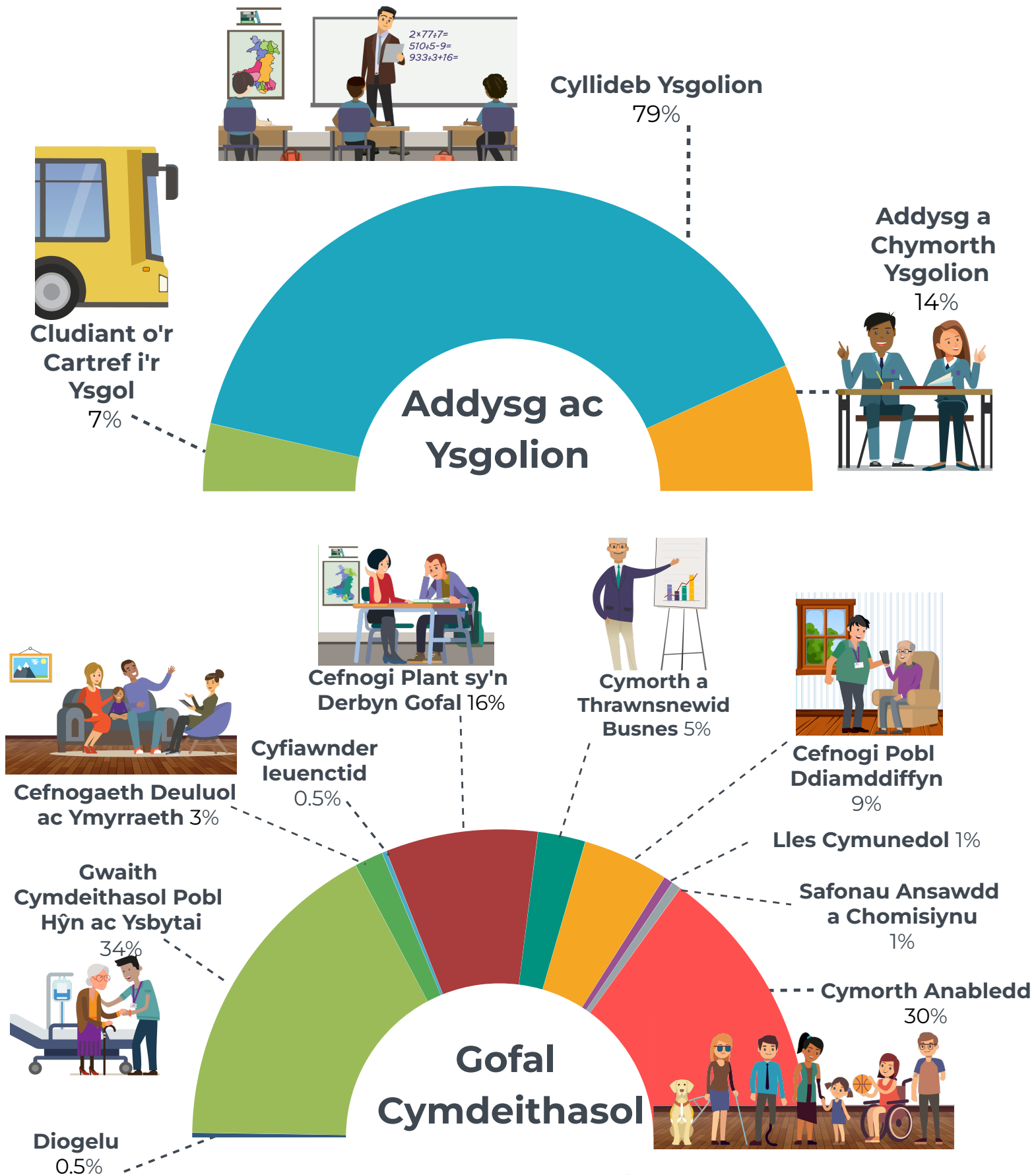


Refeniw

Dyma'r arian rydym yn ei ddefnyddio i dalu am eich gwasanaethau o ddydd i ddydd - fel addysgu eich plant, gofalu am yr henoed a chasglu eich deunydd ailgylchu a gwastraff a chael gwared arno.



Sut mae hwn yn cael ei fuddsoddi gan ein prif wasanaethau



Sut mae hwn yn cael ei fuddsoddi gan ein prif wasanaethau

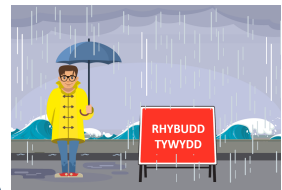


**Gweithredu
Swyddfeydd y Cyngor**
12%

**Trafnidiaeth
Gyhoeddus**
3%



**Gwastraff
ac Ailgylchu**
42%



**Perygl
Llifogydd ac
Isadeiledd**
6%

**Amgylchedd,
Ffyrdd a
Chyfleusterau**

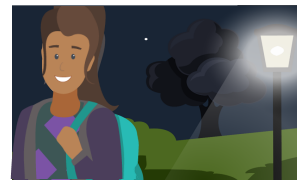
**Ffyrdd
a Mannau Agored**
37%



**Rheoli Datblygu
ac Adeiladu**
5%



**Cynllunio
Strategol**
5%



Diogelwch Cymunedol
1%

**Gwarchod y
Cyhoedd**
24%



**Rheolaeth
a Gwella
Gwasanaethau**
6%

**Gwasanaethau
Rheoleiddio a Thai**

Tai
59%



Sut mae hwn yn cael ei fuddsoddi gan ein prif wasanaethau



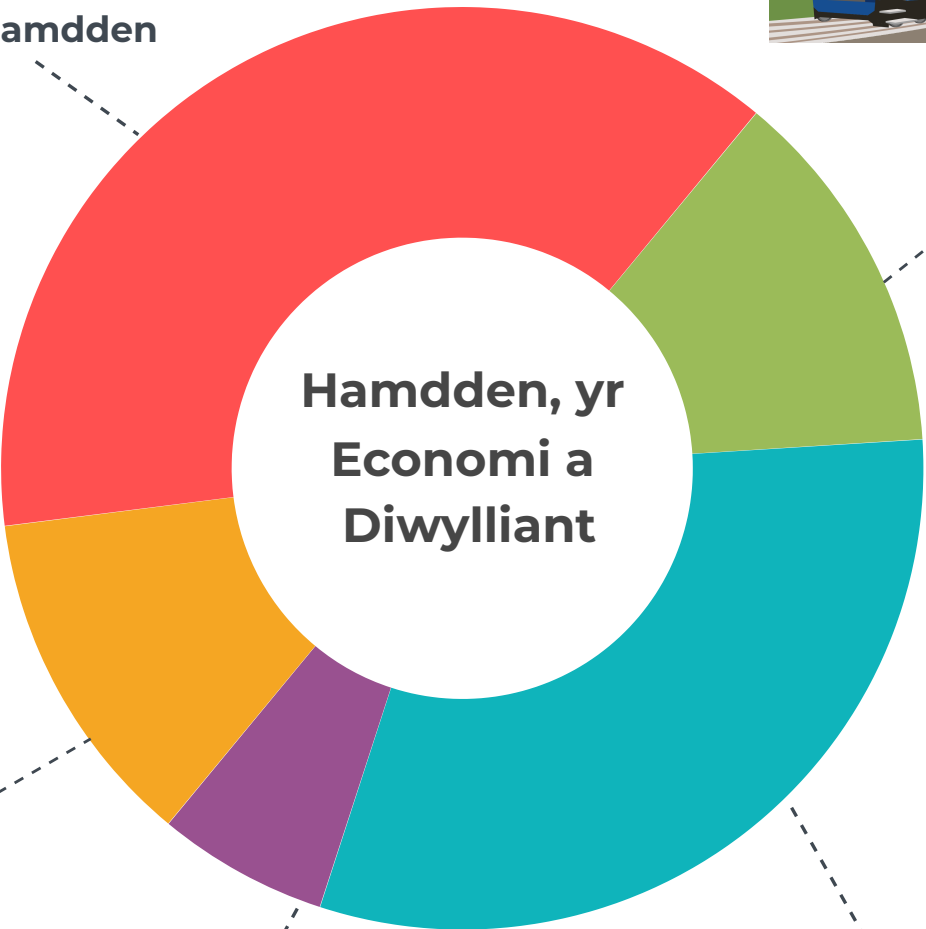
Cyfleusterau Hamdden

38%



Busnes a Thwristiaeth

13%



Marchnata a Chyfathrebu

12%

Lleoliadau, Ystadau a Rheolaeth Ystadau

6%



Diwylliant a Gwybodaeth

31%

Llyfrgell



Sut mae'ch treth cyngor yn cael ei gyfrifo

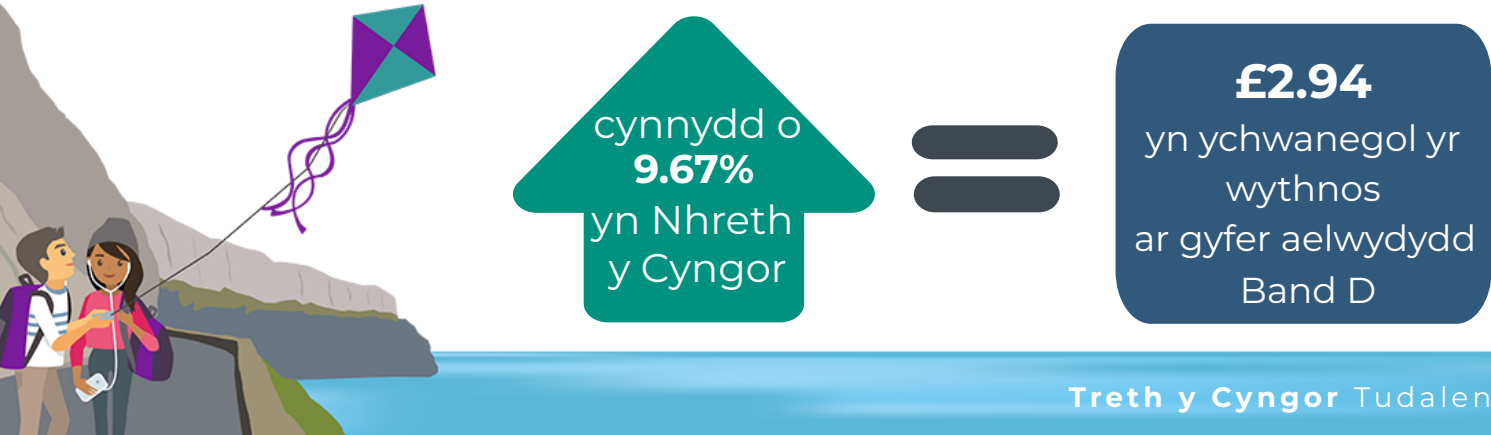
Mae'r Dreth Cyngor rydych yn ei dalu yn dibynnu ar brisiad eich eiddo. Mae eich eiddo wedi'i roi yn un o'r bandiau canlynol – yn seiliedig ar werth eich tŷ ar 1 Ebrill 2003.

Nid yw'r holl Dreth Cyngor a gesglir yn talu am wasanaethau cyngor, mae hefyd yn cefnogi [Comisiynydd Heddlu a Throsedd Gogledd Cymru](#) a Chynghorau Cymuned a Thref unigol a Awdurdod Tân ac Achub. Mae cynnydd Treth y Cyngor 2024/2025 yn cynnwys cynnydd o 8.9% ar gyfer Conwy a 0.77% ar gyfer Awdurdod Tân Gogledd Cymru.

Prisio	Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy	Comisiynydd Heddlu a Throsedd	Cyngor Tref / Cymuned (Cyfartaledd)	Cyfanswm
A	£1,155.58	£233.10	£35.23	£1,423.91
B	£1,348.18	£271.95	£41.10	£1,661.23
C	£1,540.77	£310.80	£46.97	£1,898.54
D	£1,733.37	£349.65	£52.84	£2,135.86
E	£2,118.56	£427.35	£64.58	£2,610.49
F	£2,503.76	£505.05	£76.32	£3,085.13
G	£2,888.95	£582.75	£88.07	£3,559.77
H	£3,466.74	£699.30	£105.68	£4,271.72
I	£4,044.53	£815.85	£123.29	£4,983.67

*Mae swm y Dreth Gyngor a godir ymhob band yn dibynnu ar y dreth a bennir ar gyfer Band D, ac fe'i cyfrifir yn ôl y cyfrannau a welir yn y tabl canlynol.

Mae yna cynnydd yn y galw am ein gwasanaethau statudol. I gyfrannu at y diffyg adnoddau o **£23.648 miliwn** ar gyfer 2024/25, mae yna...



Treth y Cyngor D ym mhob Tref/Cymuned

Taliadau Cyngorau Tref / Cymuned Town / Community Council Precepts		Cyngor Tref / Cymuned	Treth Sylfaenol	Cyngor Sir Bwrdeistref Conwy Conwy County Borough Council	Comisiynydd Heddlu a Throsedd Police & Crime Commissioner	Cyngorau Tref / Cymuned Town / Community Council	Treth y Cyngor yn ôl BAND D Council Tax at BAND D
2023/2024	2024/2025	Town / Community Council	Council Tax Base	Conwy County Borough Council	Police & Crime Commissioner	Town / Community Council	Council Tax at BAND D
£332,552.00	£348,286.00	Abergele	5,100.26	£1,733.37	£349.65	£68.29	£2,151.31
£504,000.00	£530,600.00	Bay of Colwyn	11,966.63	£1,733.37	£349.65	£44.34	£2,127.36
£0.00	£0.00	Betws-y-Coed	249.65	£1,733.37	£349.65	£0.00	£2,083.02
£9,000.00	£13,000.00	Betws-yn-Rhos	514.86	£1,733.37	£349.65	£25.25	£2,108.27
£4,620.00	£4,720.00	Bro Garmon	330.31	£1,733.37	£349.65	£14.29	£2,097.31
£7,500.00	£11,431.00	Bro Machno	345.61	£1,733.37	£349.65	£33.07	£2,116.09
£8,000.00	£10,000.00	Caerhun	680.26	£1,733.37	£349.65	£14.70	£2,097.72
£3,000.00	£3,500.00	Capel Curig	104.72	£1,733.37	£349.65	£33.42	£2,116.44
£7,500.00	£10,000.00	Cerrigydrudion	309.53	£1,733.37	£349.65	£32.31	£2,115.33
£296,398.00	£335,833.00	Conwy	7,635.04	£1,733.37	£349.65	£43.99	£2,127.01
£5,775.00	£2,922.66	Dolgarrog	167.04	£1,733.37	£349.65	£17.50	£2,100.52
£12,000.00	£20,000.00	Dolwyddelan	250.71	£1,733.37	£349.65	£79.77	£2,162.79
£7,762.70	£8,344.90	Eglwysbach	468.43	£1,733.37	£349.65	£17.81	£2,100.83
£4,687.92	£4,922.31	Henryd	406.96	£1,733.37	£349.65	£12.10	£2,095.12
£6,500.00	£7,100.00	Llanddoged and Maenan	291.30	£1,733.37	£349.65	£24.37	£2,107.39
£27,243.00	£28,524.00	Llanddulas and Rhyd-y-Foel	796.97	£1,733.37	£349.65	£35.79	£2,118.81
£511,632.00	£548,475.99	Llandudno	9,468.70	£1,733.37	£349.65	£57.93	£2,140.95
£125,000.00	£145,000.00	Llanfairfechan	1,516.75	£1,733.37	£349.65	£95.60	£2,178.62
£12,500.00	£12,896.00	Llanfairtalhaiarn	472.46	£1,733.37	£349.65	£27.30	£2,110.32
£6,000.00	£7,000.00	Llanfihangel GM	97.03	£1,733.37	£349.65	£72.14	£2,155.16
£16,090.00	£10,226.00	Llangernyw	500.05	£1,733.37	£349.65	£20.45	£2,103.47
£4,410.00	£4,410.00	Llangwm	221.68	£1,733.37	£349.65	£19.89	£2,102.91
£9,000.00	£9,000.00	Llanefydd	261.67	£1,733.37	£349.65	£34.39	£2,117.41
£118,684.00	£129,860.00	Llanrwst	1,269.16	£1,733.37	£349.65	£102.32	£2,185.34
£30,000.00	£30,000.00	Llansanffraid Glan Conwy	1,128.97	£1,733.37	£349.65	£26.57	£2,109.59
£20,000.00	£20,000.00	Llansannan	596.97	£1,733.37	£349.65	£33.50	£2,116.52
£24,326.34	£26,506.13	Llysfaen	908.14	£1,733.37	£349.65	£29.19	£2,112.21
£4,361.00	£19,626.00	Mochdre	680.54	£1,733.37	£349.65	£28.84	£2,111.86
£172,110.00	£180,715.00	Penmaenmawr	1,860.36	£1,733.37	£349.65	£97.14	£2,180.16
£4,800.00	£5,330.00	Pentrefoelas	147.89	£1,733.37	£349.65	£36.04	£2,119.06
£254,069.00	£253,549.00	Towyn / Kinnel Bay	3,218.44	£1,733.37	£349.65	£78.78	£2,161.80
£25,353.13	£24,985.26	Trefriw	387.83	£1,733.37	£349.65	£64.42	£2,147.44
£4,200.00	£4,400.00	Ysbyty Ifan	87.62	£1,733.37	£349.65	£50.22	£2,133.24
£2,579,074.09	£2,771,163.25	Cyfanswm / Total	52,442.55				
Cyfartaledd / Average				£1,733.37	£349.65	£52.84	£2,135.86

Ar gyfer anheddau ym Mand D yn unig y mae'r tabl uchod. Os yw eich annedd chi mewn band arall, defnyddiwch y wybodaeth ar yr dde ganfod beth fydd eich bil treth. Amcangyfrif o'r incwm a dderbynnir am bob £1 o Dreth y Cyngor yw'r Dreth Sylfaenol. Mynegir hyn fel "cyfwerth â Band D", gan gymryd i ystyriaeth nifer yr anheddau o fewn pob band, ym mhob ardal gymunedol.

- A** - 6/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned
- B** - 7/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned
- C** - 8/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned
- D** - Y taliad yn eich cymuned a ddangosir yn y tabl
- E** - 11/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned
- F** - 13/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned
- G** - 15/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned
- H** - Dwywaith cyfanswm taliad Band D yn eich Cymuned
- I** - 21/9fed o daliad Band D yn eich Cymuned

Gostwng eich bil treth

Gostyngiadau a budd-daliadau

Os ydych angen help neu gyngor ar Gostyngiad Treth y Cyngor neu Fudd-Dâl Tai, gallwch gysylltu â'r Gwasanaeth Asesu Refeniw a Budd-daliadau naill ai e-bostio budd.daliadau@conwy.gov.uk neu ffonio **01492 576491**.

Os ydych eisoes yn cael ostyngiad yn eich bil trwy ddisgownt, nid oes angen gwneud cais arall.

Mae Credyd Pensiwn yn rhoi arian ychwanegol i helpu gyda'ch costau byw os ydych dros oedran [Credyd Pensiwn](#) ac ar incwm isel. Gall Credyd Pensiwn hefyd helpu gyda chostau tai fel rhent daear neu daliadau gwasanaeth.

Twyll Budd-dâl

Mae twyll budd-dâl yn drosedd, felly os ydych yn gwybod am rywun sy'n twyllo'r system, ffoniwch y llinell dwyll 24 awr am ddim ac yn gyfrinachol ar **0800 854 440** neu ewch i [www.gov.uk/hysbysu twyll budd-daliadau](http://www.gov.uk/hysbysu-twyll-budd-daliadau).

Gostyngiadau neu Eithriadau

Os ydych yn credu y gallech fod yn gymwys ar gyfer unrhyw ostyngiad neu eithriad ewch i www.conwy.gov.uk/treth-y-cyngor neu cysylltwch ag uned Treth y Cyngor ar trethcyngor@conwy.gov.uk neu **01492 576607**.

Efallai eich bod yn gymwys i gael disgownt os ydych chi neu rywun sy'n byw gyda chi...



Anabledd, ac mae eich cartref wedi'i addasu i ddiwallu eu hanghenion



yn â nam meddyliol difrifol



Yn weithiwr gofal ar gyflog isel, yw'n gweithio o leiaf 24 awr, yn byw yn y man lle darperir y gofal



Yn unigolyn sy'n gofalu am rywun ar fuddaliadau gwladol (am fwy na 35 awr yr wythnos) nad yw'n wŷr/gwraig iddynt, yn bartner neu'n fab/merch dan 18 oed



yn fyfyrwr llawn amser, yn astudio i fod yn nyrs fyfyrwr, prentis neu'n hyfforddai Hyfforddiant Ieuencid



yn 18 neu'n 19 oed ac yn yr ysgol neu newydd adael



Yn aelod o gymuned grefyddol benodol sy'n cwrdd â meini prawf penodol



Yn y carchar (heblaw am y rheiny sy'n y carchar am beidio talu Treth y Cyngor neu ddirwy)



Yn y Lluoedd Arfog ac yn berchen ar Ail Gartref yng Nghymru



Yn aros mewn ysbyty, cartref gofal neu ysbyty annibynnol



Yn aros mewn hostel neu loches nos



Neu fyw ar eich pen eich hun



Neu os ydych ar incwm isel

Mae gan Gonwy bwerau dewisol i amrywio gostyngiadau mewn amgylchiadau eithriadol; er enghraifft, ar ôl llifogydd, dan Adran 13a Deddf Cyllid Llywodraeth Leol 1992.

Credyd Cynhwysol

Mae'r Adran Gwaith a Phensiynau wedi bod yn cyflwyno'r Gwasanaeth Credyd Cynhwysol Llawn yn genedlaethol ers mis Mai 2016.

Bydd Ymfudo a Reolir ar gyfer Credyd Cynhwysol yn dechrau yng Nghonwy yn ystod 2024/2025. Pan ddaw'n amser i chi symud draw i Credyd Cynhwysol, bydd yr Adran Gwaith a Phensiynau yn ysgrifennu atoch.

Cliciwch ar y ddolen ganlynol am fwy o wybodaeth - www.conwy.gov.uk/Credydcynhwysol

Am wybodaeth ynglŷn â sut rydym yn defnyddio eich data ewch i www.conwy.gov.uk/Hysbysiad [Preifatrwydd Treth y Cyngor](#)

Treth y Cyngor Tudalen 12



Mae nifer o eiddo lle nad oes raid i chi dalu Treth y Cyngor. Maent yn cynnwys eiddo sydd -

- Heb ei ddodrefnu (eithriedig am hyd at 6 mis)
- Yn wag ac yn eiddo i elusen (eithriedig am hyd at 6 mis)
- Yn wag ac yn cael ei atgyweirio neu angen gwaith strwythurol neu addasiadau mawr (eithriedig am hyd at 12 mis)
- Yn wag ac yn aros am brofeb neu lythyrau gweinyddu (a hyd at 6 mis wedyn)
- Wedi'i adael yn wag gan rywun sydd yn y carchar, ysbyty neu gartref gofal preswyl
- Wedi ei adael yn wag gan rywun sydd wedi symud er mwyn darparu neu dderbyn gofal personol
- Wedi'i adael yn wag gan fyfyrwr
- Wedi'i ailfeddiannu
- Yn gyfrifoldeb ymddiriedolwr methdalwr
- Yn wag gan fod eu meddiannaeth wedi'i gwahardd gan y gyfraith
- Yn aros i weinidog crefyddol symud i mewn

Ond pan fo eiddo wedi bod yn wag am fwy na 6 mis neu wedi'i gategoreiddio fel ail gartref, ni fyddwch yn cael disgownt.

Bydd Premiwm Treth y Cyngor o 100% ychwanegol ar Ail Gartrefi ac a 100% premiwm ar gyfer Chartrefi Gwag Hirdymor yn gymwys o 1 Ebrill 2024.

BYDDWCH YN DDIGIDOL

Mae Conwy'n moderneiddio

Wyddoch chi fod Conwy yn cynnig y gwasanaethau Canlynol?

E-filiau

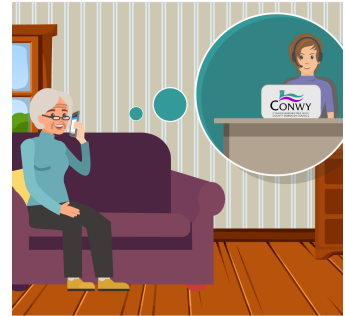
Bellach gall Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy gynnig opsiwn i chi dderbyn eich bil Treth Y Cyngor drwy e-bost yn hytrach na drwy'r post

Ewch i www.conwy.gov.uk/e-filiau i ddarganfod mwy

Debyd Uniongyrchol

Debyd Uniongyrchol yw'r ffordd hawsaf o dalu Treth y Cyngor a dyma'r dewis a ffeirir gan fwy na 88% o dalwyr Treth y Cyngor yr Awdurdod!

Ewch i www.conwy.gov.uk/Debyd-uniongyrchol i ddarganfod mwy



www.conwy.gov.uk/treth-y-cyngor



trethycyngor@conwy.gov.uk



01492 576607



Ffôn Testun: Deialwch 18001 a rhif y gwasanaeth yr ydych yn dymuno cysylltu â nhw

Ysgrifennwch atom yn

Blwch Post 1
Conwy
LL30 9GN

Ymwelwch â ni

Coed Pella
Conwy Road
Colwyn Bay
LL29 7AZ



cyngor ar bopeth

citizens advice

Conwy

WEDI'I YRRU GAN
**FFYNIANT
— BRO —**

POWERED BY
**LEVELLING
— UP —**

Helpu chi i ddod o hyd i ffordd ymlaen, beth bynnag yw'r broblem.

Helping you find a way forward, **whatever** the problem.

CYSYLLTWCH Â NI HEDDIW! CONTACT US TODAY!

01745 828 705 - Llandudno Town Hall - LL30 2UP

advicecyngor@caconwy.org.uk ll citizensadvice.org.uk/local/conwy/

**maethu
cymru**

Conwy

**foster
wales**



01492 576350



maethu@conwy.gov.uk
fostering@conwy.gov.uk



conwy.maethucymru.llyw.cymru
conwy.fosterwales.gov.wales




CONWY
CYNGOR BWRDEISTREF SIROL
COUNTY BOROUGH COUNCIL